

DE LA "UNIÓN FEMENINA CONTRA LA GUERRA"

Convocatoria a las mujeres del Uruguay

Nos dirigimos a cada una de vosotras. Nos dirigimos al corazón de cada mujer, de cada esposa, de cada madre.

En nombre de los sagrados derechos de todos, en nombre de un porvenir mejor para nosotras y para nuestros hijos, en nombre de la paz turbada hoy por el espíritu sangriento de la guerra que destruye lo que nosotras creamos, alabada de la Muerte, enemiga de la Vida!

Nos dirigimos a vosotras todas, sin excepción alguna, a las ricas como a las pobres, a los uruguayos o extranjeras, a las de las ciudades o pueblos como de las colonias o chacras de la campaña, en terribles momentos para miles y millones de mujeres en nuestro propio país y en el mundo entero.

El odio, la ambición, la codicia de unos pocos se ceban gozosos en la carne de los pueblos sacrificados e indefensos. Ruido de armas se oíspor el mundo entero mientras el corazón de cada mujer vivo por momentos angustiado, mientras vivimos en continuo sobresalto, porque ya no hay ninguna seguridad por

la vida de los nuestros.

Es en estos momentos cuando urge levantar nuestra voz por encima de tantos rencores, de tanta maldad, de tanto dolor y miseria como hay en el mundo!

Por las madres pobres a las que se hace un lujo alimentar, vestir, dar un vaso de leche a sus hijos, que los ven crecer débiles y raquíticos, mientras corre el dinero sin descanso para el caudal fabuloso de los armamentos!

Es en estos instantes cuando debemos unirnos, mujeres de buena voluntad!

Cuando las condiciones de vida y de trabajo de la mujer son increíblemente penosas y el trabajo femenino ya se trata de la modesta empleada, obrera de fábrica, costurera o lavandera, como de la más conocida periodista, médica, profesora o abogada de fama—es retribuido peor que el trabajo del hombre aun que rinda muchas veces más.

Es en estos momentos cuando debemos estar unidas frente a la vida injusta y mezquina, que se aprovecha de nuestra debilidad y aislamiento!

El Carnaval en

Sarandi del Vi

Prometen obtener muy buen éxito los próximos festejos del Carnaval a realizarse en nuestra localidad y que comienza rá la noche de hoy.

La Comisión de Fiestas ha trabajado con actividad la presente semana, disponiendo todo lo necesario para la mejor organización de los festejos populares. Por su parte las comisiones directivas de nuestros centros sociales y los organizadores de los bailes a realizarse en la sala del Cine Teatro Perna, también han desplegado gran actividad para asegurar a las fiestas sociales a efectuarse en sus respectivos salones la brillantez que de las mismas es lógico esperar.

A continuación damos el programa completo de festejos a realizarse:

Sábado 22 de Febrero.—De las 21 y 30 horas a las 24 ho

ras: Gran iluminación extraordinaria en la calle Sarandi. Entrada triunfal de Marqués de las Cabriolas. S.M. Ricardo I seguido de su séquito. Desfile de comparsas, murgas y máscaras.

Domingo 23 de Febrero.—De las 21 y 30 a las 24 horas: Gran iluminación extraordinaria en la calle Sarandi, corso y batalla de flores. A las 22 horas: Bailes de disfraces y particular en los centros sociales Sarandi y Deportivo y Cine Teatro Perna. A las 23 horas: Baile popular en el Tablado Oficial de la Plaza Dr. Enamorado.

Lunes 24 de Febrero: De las 21 y 30 a la 24 horas: Gran iluminación extraordinaria en la calle Sarandi, corso y batalla de flores. A las 22 horas: Baile de disfraces y particular en el Teatro Perna. A las 23 horas Baile popular en el Ta

PROGRESO

"Dónde hay una voluntad, hay un camino."

Año VI

Sarandi del Vi, Febrero 22 de 1936

No. 291

blado Oficial de la Plaza Dr. Enamorado.

Martes 25 de Febrero.—De las 21 y 30 a las 24 horas: Gran iluminación extraordinaria en la calle Sarandi, corso y batalla de flores. A las 22 horas: Bailes de disfraces y particular en los centros sociales Sarandi y Deportivo y Cine Teatro Perna. A las 23 horas: Baile popular en el Tablado Oficial de la Plaza Dr. Enamorado.

Jueves 27 de Febrero.—A las 22 horas: Bailes de disfraces y particular en el Centro Deportivo y Cine Teatro Perna. A las 22 horas: Baile popular en el Tablado Oficial de la Plaza Dr. Enamorado y concurso de baile con un premio en dinero para la mejor pareja.

Viernes 28 de Febrero.—De las 18 a las 20 y 30 horas: Baile infantil en el Cine Teatro Perna con reparto de caramelos y juguetes y adjudicación de 1.o, 2.o y 3.o premios a las mejores parejas e iguales premios a los mejores disfraces.

Sábado 29 de Febrero.—A las 18 horas: Concurso de comparsas, murgas y máscaras y adjudicación de premios en el

Tablado Oficial de la Plaza Dr. Enamorado. De las 21 y 30 a las 24 horas: Gran iluminación extraordinaria en la calle Sarandi, corso y batalla de flores. A las 22 horas: Bailes de disfraces y particular en los centros sociales Sarandi y Deportivo y Cine Teatro Perna. A las 23 horas: Baile popular en el Tablado Oficial de la Plaza Dr. Enamorado.

Domingo 1.º de Marzo.—De las 21 y 30 a las 24 horas: Gran iluminación extraordinaria en la calle Sarandi. A las 22 horas: Bailes en los centros sociales Sarandi y Deportivo y Cine Teatro Perna. A las 23 horas: Baile popular en el Tablado Oficial de la Plaza Dr. Enamorado.

PREMIOS

La Comisión de Fiestas adjudicará los siguientes premios:

A la mejor comparsa \$ 15.00; a la mejor murga \$ 8.00; al mejor conjunto \$ 5.00; a la mejor máscara \$ 3.00; al mejor carro o coche alegórico \$ 7.00.

Se establecerá además un premio de \$ 15.00 a sortearse

PROGRESO

Periodico Regional
INDEPENDIENTE

Director-Redactor Responsable:

J. ROBERTO BERBELLO

Oficinas y Talleres: Inzámpu N° 51. — Teléfono N° 21

TARIFA DE SUSCRIPCION

Año adelantado \$ 5.00

Mensualidad \$ 0.50

entre los coches particulares que concurran a los concursos preprogramados y permanezcan durante las horas establecidas. Los interesados deberán solicitar la tarjeta respectiva al Comisario de Corso y deberán presentarla ésta en los días sucesivos al iniciarse el desfile, a los efectos del control.

AL COMERCIO

La Comisión de Fiestas exhorta al comercio de la localidad a cerrar sus puertas en las tardes de los días lunes y martes próximos, colaborando así al mayor éxito de los festejos.

REGALO "YERBA MIENTRAS"

Contiene en todos los baldes de cinco y diez kilos además de un obsequio, un VALE con los que puede Vd. obtener fotografías de artistas de cine de un tamaño de 12 por 9 y un artístico álbum.

SE TRASLADÓ A SU NUEVO, CÉNTRICO Y ESPACIOSO LOCAL

HOTEL ORIENTAL

de Esteban Olguín Rossi

Calle Sarandi y Pereira

Frente a la Plaza Principal

EL MAS CONFORTABLE Y MODERNO DE SARANDI DEL VI

CARNAVAL

En noche de Carnaval,
entre el ritmo de un galop,
paseando mis tristezas
a lo largo del salón,
me encontré una mascarita
que un instante me miró
con los negros ojos tristes
de mi hermanita menor.

«Mascarita—yo la dije—
por tu amor moriría yo,
por tu amor padecería
la delicia y el dolor,
el placer y la tortura,
desencanto e ilusión;
si no fuera que tus ojos,
que, tan negros, tristes son,
me recuerdan ligeramente,
con punzante evocación,
a los tristes ojos negros
de mi hermanita menor.»

Bajo el antifaz de raso,
tenue velo de ilusión,
una boca sonroja
como rosa de pasión,
una boca breve, roja,
dulce nido del amor,
con los dientes marfileños
y los labios de un palor
cuál la virgen que aun espera
la llegada del amor
que la enciende con un beso
como en un reyo de sol.
Y su boca, era la boca
de mi hermanita menor.

Delgadita de cintura,
morenita de color,
negros ojos, rojos labios,
paso breve, dulce voz,
los cabellos como el ébano
sobre el lindo caracol
de dos menudas orejas
de rosada carnación,
y la luz dorada, mate,
como un bronce bajo el sol.
¡El retrato verdadero
de mi hermanita menor!..

La llevé hacia el ambigú,
mis ofertas rechazó
y no quiso descubrirlo
ni mostrar más que el rojor
de sus labios, y la sombra
de sus ojos de pasión,
esos tristes ojos negros
de mi hermanita menor!..

Pastorcitas de los Alpes,
marquesitas de Wintzau,
caballeres de Castilla
y lundíticos Pierrots
que brindaban anhelando
las riquezas y el amor.
Y entre aquella algarabía,
qué me daba desazón,
¡y brillar los negros ojos
de mi hermanita menor!

Al salir, do medrugada,
cuando el cielo ya un palor
auroral nubiosabía,
acercándose a un «simón»
Invité a subir al coche
al rosado domingu.
Cou galante negativa
mis ofertas rechazó,
y entre el tráfico de gente
que salía del salón,
sin decirme adiós, siquiera,
cautelosa se perdió...
El cochero me condujo,
lentamente, mansurón,
por las calles ya batadas
de un suelto calor.
Y sonaban las campanas
de una iglesia a la oración,
removiendo allí en mi alma
este fondo de dolor,
que es el triste sentimiento
que en la vida me quedó
de una infancia de censura
en la vieja población.
Me detuve ante la iglesia,
me postré con devoción,
y allí vi, bajo la sombra
triste del altar mayor,
con su negro traje austero
y su gesto sombrío,
a mi hermanita menor...»

Andrés González Blanco

PROXIMA A LA ESTACION SARANDI DEL YI
BUENA CHACRA

Se vende una chacra compuesta de cuarenta hectáreas y fracción, ubicada a pocos kilómetros de esta localidad. Tierras excelentes para agricultura, tanto como buen campo para Pastoreo.

Por mayores informes dirigirse por carta o personalmente a esta Redacción.

REGALAMOS

Por cada compra de diez pesos
una estatua de Santa Teresita

Las últimas novedades en modas recientemente recibidas
GRANDES REBAJAS EN TODAS LAS SECCIONES

GRAN TIENDA "LA IMPERIAL"

ITUZAINGO Y PEREIRA

SARANDI DEL YI

Si DOLOR
de CABEZA?

Rechace
productos
inferiores!

CAFIASPIRINA
SE LO QUITA SIN AFECTAR SU SALUD



**“S
E
R
R
A
N
O”**

FUMADORES!

Es insuperable el tabaco legitimo brasilero

SABOR Y CALIDAD
Probarlo es adoptarlo

R. A. C. de Almadox

AGENTE LOCAL

Francisco Rocca - Albérico Rocca

CONSTRUCTORES ALBAÑILES

Se encargan de toda clase de construcciones en campaña

Sarandí del Yí

Dpto. Durazno

SARANDI DEL YÍ

Cooperativa de Comisionistas

PELLEGRINO, PERREIRA, VOLPE & PALOU.

VIAJES DIARIOS ENTRE MONTEVIDEO, SAUCE
DEL YÍ Y SARANDÍ DEL YÍ.AGENCIAS: En Montevideo, Río Negro 1556. Automóvil
co 83659. En Sarandí del Yí, frente al HOTEL OLGUÍN
Teléfono Local.

ELIAS GABRIEL

OBRAS DE
ALBAÑILERIASeñora:
El adorno de la casa
es expresión de distinción
y buen gusto.Nuestra especialidad en
macetas, resuelve el pro-
blema de su vivienda.Por sólo \$ 025 puede
usted adquirir una mace-
ta como la del grabado
adjunto.SOLICITE HOY MIS-
MO UNA LIBRETA DE
NUESTRO CLUB

SARANDÍ DEL YÍ



CAFE Y BAR

LA CASA QUE SE IMPONE
INDISCUTIBLMENTE.
BUEN CAFE EXPRESS.
EXCELENTE SERVICIO.
RESponde al favor del público.
Tiene personal competente.
Atiende de inmediato y
Dedica preferente atención a los gustos
o sugerencias de sus clientes.

Gilberto V. Nogueira

Plaza Dr. Enamorado

Sarandí del Yí

Ada M. de De Rogatis

PARTERA DIPLOMADA

Traslado su consultorio a Montevideo:
Calle Gaboto 1600, esq. Cerro Largo

Consultas todos los días de 15 a 17 horas. Miércoles y Viernes gratis para los pobres. Recibe pensionistas de campaña

Vida Social

NECROLOGIA

En Montevideo dejó de exis-
tir el último miércoles la se-
ñorita Quica Pereira, destaca-
do elemento estudiantil de
nuestro medio.

Su prematuro e inesperado
deceso, que tronchó en flor su
vida plena de esperanzas
y de risueñas ilusiones, ha
sido unánimemente lamentado
en Sarandí del Yí, donde la
joven desaparecida habla sa-
bido granjearse general esti-
mación.

Presentamos a sus deudos
nuestro sentido pésame.

VIAJEROS

Para Montevideo el señor
Orestes Bucheli y su esposa
señora Herminda Botana de
Bucheli. En compañía de los
mismos las señoritas Irma,
Ema y Morena Botana.

—Regresó a la Capital la
señorita María Esther Olsson.
—A igual punto regresa ma-
ñana el señor Juan L. Pons.

—Es nuestro grato huésped
el Arquitecto señor Fernando
Rodríguez.

—Para Montevideo el señor
Fortunato Desiderio y hijo
Porotin.

—En la Villa la señora Iro-
na Goyen de Figueiredo y su
pequeño hijo.

ENFERMOS

En vías de restablecimiento
la señora Saturnina Machiara-
na do Maturro.

—Enfermo el señor León
Chonchesky.

Nuestro Periódico

Debido a la gran cantidad
de trabajos tipográficos que
hemos tenido que confeccio-
nar la presente semana en
nuestros Talleres Gráficos, do-
mos la edición de hoy con
menor número de páginas y
muy escaso material de lectu-
ra.

Solicitamos por eso perdo-
nes a nuestros consecuentes
lectores, prometiendo pagarles
próximamente la precitada fal-
ta de material.

Carneros Corriedale

Procedentes del Estableci-
miento de Esteban Iglesias,
uno de los mejores concep-
tudos del País

TIENE EN VENTA
JOSE SAURA

Se Venden

Casas solares con quinta
frutal, ubicadas sobre la
Avenida Centenario.
Tratar con su propietario
Vicente M. López, en Est.
Valentines.

Farmacia "Núñez"

—DE—

Carlos A. Núñez

Atendida personalmente por su dueño.

Representante de los vacunos «Lignières» para el carbunclo
del ganado y del «Distol» eficaz para curar
el «Saguapé» en los lanares.

Junto al Banco

Sarandí del Yí

Conservatorio Musical del Uruguay

SUCURSAL SARANDÍ DEL YÍ

Directores: Profesores Joaquín Piera y Nené Piera Barceló

El primero de Febrero se reiniciarán
las clases de PIANO y SOLFEOPor matrículas y otros informes ocurrir al señor Pedro
M. Quintana

Casa Losada

ALMACEN DE COMESTIBLES

Especialidad en fiambres, Conservas, Vinos, Bombones y
caramelos. Agencia de nafta Atlantic y kerosene Magnolia

PRECIOS MODICOS

SARANDÍ DEL YÍ

Taller Mecánico LA CAVA

— DE —

Angel A. La Cava

Reparaciones de automóviles y motores en general

ELECTRICIDAD, ARREGLO
Y CARGA DE BATERIASConcesionario de los pro-
ductos FIRESTONE Venta de repuestos, accesorios, lubricantesCONCESIONARIO DE LA
— GENERAL MOTORS —Recificación eléctrica de cilindros. — Seriedad, Confianza
y Garantía

AIRE GRATIS

Sarandí del Yí

O. N. O. A.

Organización Nacional de Autobuses. Administración Ge-
neral Plaza Libertad 1148—Teléfonos: 8 21 56, 8 37 32
y 8 08 77—MontevideoPone en conocimiento del público de SARANDÍ DEL YÍ
que desde el 1-0 de Febrero hace un Servicio Diario con
sus modernos coches Palman, con el siguiente horario:Salida de Montevideo: a las 7 y 15 horas combinando en
Florida con el moto car de las 8 y 45
Salida de Florida a las 17 y 45 horasPasaje único a domicilio \$ 1.00
Agente: Ramón Angelini, viaja todos los días
Informes y pasajes: HOTEL VIOR y HOTEL OLGUÍN